

ਇਨਹੇਲੈਂਟ ਡਿਲੀਵਰੀ ਸਿਸਟਮ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ

ਤੰਬਾਕੂ ਰਿਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ (Tobacco Retail License, TRL) ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਜਾਂਚ ਵਾਸਤੇ ਅਕਸਰ ਪੁੱਛੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਸਵਾਲ (Frequently Asked Questions, FAQ)

ਇਹ ਓਰੇਗਨ ਦਾ ਕਾਨੂੰਨ ਹੈ ਕਿ ਇਨਹੇਲੈਂਟ ਡਿਲੀਵਰੀ ਸਿਸਟਮ (inhalant delivery systems, IDS), ਜਿਸ ਨੂੰ ਈ-ਸਿਗਰਟ ਵੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਨੂੰ ਇਸ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਪੈਕ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਜੋ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਹੋਵੇ (ਓਰੇਗਨ ਸੰਸ਼ੋਧਿਤ ਕਾਨੂੰਨ (Oregon Revised Statute, (ORS) 431A.175(2)(f))। **1 ਜੁਲਾਈ, 2024** ਤੋਂ, ਓਰੇਗਨ ਹੈਲਥ ਅਥਾਰਟੀ (Oregon Health Authority, OHA) ਤੰਬਾਕੂ ਰਿਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਪਾਲਣਾ ਨਿਰੀਖਣਾਂ ਦੌਰਾਨ ਇਸ ਕਾਨੂੰਨ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਕਰਨਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦੇਵੇਗਾ।

ਰੀਟੇਲਰ ਕੀ ਜਾਣਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ?

ਪ੍ਰ: ਨਾਬਾਲਗ ਕਾਨੂੰਨ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ IDS ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਦੇ ਤਹਿਤ ਕਿਹੜੇ ਉਤਪਾਦ ਕਵਰ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ?

ਉ: ਪੈਕਿੰਗ ਦੀਆਂ ਅਜਿਹੀਆਂ ਖਾਸੀਅਤਾਂ, ਜੋ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਨੂੰ ਵਾਜਬ ਤਰੀਕੇ ਆਪਣੇ ਵੱਲ ਖਿੱਚਦੀਆਂ ਹਨ, ਇਸ ਵਿੱਚ ਇਹ ਸਭ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ, ਪਰ ਸਿਰਫ ਇਹਨਾਂ ਤੱਕ ਹੀ ਸੀਮਤ ਨਹੀਂ ਹਨ:

- ਕਿਸੇ ਵੀ ਜਾਨਵਰ ਦਾ ਆਕਾਰ
- ਵਪਾਰਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪਛਾਣਨਯੋਗ ਖਿਡੌਣੇ ਦਾ ਆਕਾਰ
- ਖੇਡ ਸਾਜ਼ੋ-ਸਾਮਾਨ ਦਾ ਆਕਾਰ
- ਵਪਾਰਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪਛਾਣਨਯੋਗ ਕੈਂਡੀ ਦਾ ਆਕਾਰ
- ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀਆਂ ਤਸਵੀਰਾਂ ਦਾ ਆਕਾਰ
- ਪੈਕੇਜ ਨਾਲ ਜੁੜਿਆ ਇੱਕ ਵਪਾਰਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪਛਾਣਨਯੋਗ ਖਿਡੌਣਾ।
- ਪੈਕੇਜ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਖੇਡ ਉਪਕਰਣ।

- ਪੈਕੇਜ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਵਪਾਰਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪਛਾਣਯੋਗ ਕੈਂਡੀ।

ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀਆਂ ਲੋੜਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ [ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਵਾਸਤੇ ਓਰੇਗਨ ਪ੍ਰਬੰਧਕੀ ਨਿਯਮ \(Oregon Administrative Rule, \(OAR\) 333-015-0357](#) ਦੇਖੋ।

ਪ੍ਰ: ਕੀ ਨਾਬਾਲਗ ਕਾਨੂੰਨ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕਿੰਗ ਲੇਬਲ ਜਾਂ ਈ-ਤਰਲ ਬੋਤਲ ਦਾ ਹਵਾਲਾ ਦਿੰਦੀ ਹੈ?

ਉ: ਕਾਨੂੰਨ (ORS 431A.175(2)(f)) ਅਤੇ ਨਾਬਾਲਗ ਨਿਯਮਾਂ ਲਈ OHA ਦੀ ਪੈਕਿੰਗ ਆਕਰਸ਼ਕ IDS ਪੈਕਿੰਗ ਨੂੰ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਹੋਣ ਤੋਂ ਰੋਕਦੀ ਹੈ।

ਪ੍ਰ: ਅੰਦਰੂਨੀ ਅਤੇ ਬਾਹਰੀ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਦਾ ਹਵਾਲਾ ਦਿੰਦੇ ਸਮੇਂ ਨਿਯਮ ਦਾ ਕੀ ਮਤਲਬ ਹੈ?

ਉ: "ਅੰਦਰੂਨੀ ਪੈਕੇਜ" ਜਾਂ "ਅੰਦਰੂਨੀ ਪੈਕੇਜਿੰਗ" ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿਸੇ ਉਤਪਾਦ ਨੂੰ ਲਪੇਟਣ ਜਾਂ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕਰਨ ਲਈ ਵਰਤੀ ਜਾਂਦੀ ਸਮੱਗਰੀ ਜੋ ਉਤਪਾਦ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਉਪਭੋਗਤਾ ਦੁਆਰਾ ਖੋਲ੍ਹੀ ਜਾਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਵੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ ਪਰ ਬਾਹਰੀ ਪੈਕੇਜ ਹੋਣ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ।

"ਬਾਹਰੀ ਪੈਕੇਜ" ਜਾਂ "ਬਾਹਰੀ ਪੈਕੇਜਿੰਗ" ਦਾ ਮਤਲਬ ਹੈ ਕਿਸੇ ਉਤਪਾਦ ਨੂੰ ਲਪੇਟਣ ਜਾਂ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕਰਨ ਲਈ ਵਰਤੀ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਬਾਹਰੀ ਸਮੱਗਰੀ ਜੋ ਰੀਟੇਲ ਸੈਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਉਪਭੋਗਤਾ ਨੂੰ ਦਿਖਾਈ ਦਿੰਦੀ ਹੈ ਜਿਵੇਂ ਕਿ, ਇੱਕ ਬਾਕਸ ਜਾਂ ਕੰਟੇਨਰ ਤੱਕ ਸੀਮਿਤ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਨਾਲ ਜੁੜੀਆਂ ਪੂਰੀਆਂ ਪਰਿਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਲਈ [OAR 333-015-0305](#) ਦੇਖੋ।

ਪ੍ਰ: ਕੀ OHA ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਮੰਨੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਉਤਪਾਦਾਂ ਦੀ ਇੱਕ ਸੂਚੀ ਬਣਾਵੇਗਾ ਜੋ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾਵਾਂ ਲਈ ਉਪਲਬਧ ਹੈ?

ਉ: OHA ਨੇ ਅਜੇ ਇਸ ਨਿਯਮ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਕਰਨਾ ਸ਼ੁਰੂ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਮੰਨੇ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਉਤਪਾਦਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਨ ਦੀ ਯੋਜਨਾ ਨਹੀਂ ਬਣਾ ਰਹੇ ਕਿਉਂਕਿ ਉਤਪਾਦ ਬਾਜ਼ਾਰ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਬਦਲਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸੂਚੀ ਤੁਰੰਤ ਪੁਰਾਣੀ ਹੋ ਜਾਵੇਗੀ।

ਪ੍ਰ: ਕੀ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਪਹਿਲਾਂ ਤੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰੀ ਦੇਣ ਜਾਂ ਉਹਨਾਂ ਉਤਪਾਦਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਸਥਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕੋਈ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਹੈ ਜੋ ਵੇਚੇ ਜਾਣ ਲਈ ਕਾਨੂੰਨੀ ਹਨ?

ਉ: ਨਹੀਂ, OHA ਕੋਈ ਪ੍ਰਵਾਨਗੀ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਜਾਂ ਕਾਨੂੰਨੀ ਉਤਪਾਦਾਂ ਦੀ ਸੂਚੀ ਸਥਾਪਤ ਨਹੀਂ ਕਰੇਗਾ। ਹਾਲਾਂਕਿ, OHA ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਬਾਰੇ ਮਾਰਗ ਦਰਸ਼ਨ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕਰਨ ਲਈ

ਸਾਧਨ ਬਣਾਉਣ 'ਤੇ ਵਿਚਾਰ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਕਿਹੜੀ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਨੂੰ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਮੰਨਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਪ੍ਰ: ਜੇ ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਅਜਿਹੇ ਉਤਪਾਦ ਹਨ ਜੋ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਹਨ ਜੋ ਮੈਂ ਇਸ ਸਮੇਂ ਵੇਚ ਰਿਹਾ ਹਾਂ ਤਾਂ ਮੈਂ ਕੀ ਕਰਾਂ?

ਉ: ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀਆਂ ਲੋੜਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਅਤੇ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਕਿਵੇਂ ਕਰਨਾ ਹੈ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਪਟਾਰਾ ਕਿਵੇਂ ਕਰਨਾ ਹੈ, ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ ਵਟਾਂਦਰੇ ਲਈ ਆਪਣੇ ਡਿਸਟ੍ਰੀਬਿਊਟਰ(ਗਾਂ) ਜਾਂ ਨਿਰਮਾਤਾ(ਵਾਂ) ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ 'ਤੇ ਵਿਚਾਰ ਕਰੋ। ਜੇ OHA ਤੰਬਾਕੂ ਰੀਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ ਇੰਸਪੈਕਟਰ 1 **ਜੁਲਾਈ, 2024 ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ**, ਤੰਬਾਕੂ ਰੀਟੇਲ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਲੱਭਦੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਉਲੰਘਣਾ ਵਜੋਂ ਨਿਸ਼ਾਨਬੱਧ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਪ੍ਰ: ਕੀ ਮੈਂ ਕਾਨੂੰਨੀ ਤੌਰ 'ਤੇ 1 ਜੁਲਾਈ, 2024 ਤੱਕ ਇਨ੍ਹਾਂ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਵੇਚਣਾ ਜਾਰੀ ਰੱਖ ਸਕਦਾ ਹਾਂ?

ਉ: ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਵਿੱਚ IDS ਦੀ ਵਿਕਰੀ 2016 ਤੋਂ ਕਾਨੂੰਨ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਹੈ। 1 ਜੁਲਾਈ, 2024 ਤੋਂ, OHA ਤੰਬਾਕੂ ਰੀਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਪਾਲਣਾ ਨਿਰੀਖਣਾਂ ਰਾਹੀਂ ਇਸ ਕਾਨੂੰਨ ਨੂੰ ਲਾਗੂ ਕਰਨਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦੇਵੇਗਾ।

ਉਲੰਘਣਾਵਾਂ ਅਤੇ ਜੁਰਮਾਨੇ

ਪ੍ਰ: ਕੌਣ ਫੈਸਲਾ ਕਰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਹੈ ਜਾਂ ਨਹੀਂ ਅਤੇ ਜਦੋਂ ਕਿਸੇ ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਨੂੰ ਉਲੰਘਣਾ ਮਿਲਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਕੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ?

ਉ: OHA ਤੰਬਾਕੂ ਰੀਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਪਾਲਣਾ ਜਾਂਚ ਕਰਨਗੇ। ਜੇ ਕੋਈ ਉਲੰਘਣਾ ਪਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਉਲੰਘਣਾ ਨੂੰ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਪ੍ਰੋਟੋਕੋਲ ਦੀ ਪਾਲਣਾ ਕਰਨਗੇ ਅਤੇ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾ ਨੂੰ ਉਲੰਘਣਾ ਬਾਰੇ ਸੂਚਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਪ੍ਰ: ਜੇ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਪਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾ ਨੂੰ ਕੀ ਦੱਸਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਕੀ ਕੋਈ ਅਪੀਲ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆ ਹੈ?

ਉ: ਜੇ ਕੋਈ ਉਲੰਘਣਾ ਪਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾਵਾਂ ਨੂੰ ਸੂਚਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਕੋਈ ਉਤਪਾਦ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਦੀਆਂ ਜ਼ਰੂਰਤਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਜਦੋਂ ਇੰਸਪੈਕਟਰ ਰੀਟੇਲ ਸਥਾਨ 'ਤੇ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਸਾਈਟ 'ਤੇ ਕੋਈ ਜੁਰਮਾਨਾ ਜਾਰੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ। ਜੇ ਜੁਰਮਾਨੇ

ਦੀ ਲੋੜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਤਾਂ OHA ਲਾਇਸੈਂਸਿੰਗ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾ ਨੂੰ ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਦਾ ਨੋਟਿਸ ਜਾਰੀ ਕਰੇਗਾ। ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਦੇ ਨੋਟਿਸ ਵਿੱਚ ਅਪੀਲ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰ ਹੋਣਗੇ।

ਪ੍ਰ: ਜੇ ਮੈਨੂੰ ਉਹ ਉਤਪਾਦ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਜੋ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਪੈਕ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ?

ਉ: ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਪੈਕ ਕੀਤੇ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਵਿਕਰੀ ਲਈ ਪੇਸ਼ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੇ ਉਤਪਾਦਾਂ ਨੂੰ ਸਿਰਫ ਇੱਕ ਕਰਮਚਾਰੀ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕੀਤਾ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸਪੱਸ਼ਟ ਤੌਰ 'ਤੇ ਪਛਾਣਿਆ ਜਾਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ ਕਿ ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵਾਪਸ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਪਟਾਰਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ।

ਪ੍ਰ: ਜੁਰਮਾਨੇ ਦੀ ਰਕਮ ਕੀ ਹੈ?

ਉ: OHA ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਕਾਰਜਕ੍ਰਮ ਅਨੁਸਾਰ ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਜਾਰੀ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ:

- ਸਮੀਖਿਆ ਮਿਆਦ ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੀ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ \$ 1000
- ਸਮੀਖਿਆ ਮਿਆਦ ਦੇ ਅੰਦਰ OAR 333-015-0257 ਦੀ ਉਸੇ ਉਪ-ਧਾਰਾ ਦੀ ਦੂਜੀ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ \$ 2000
- ਸਮੀਖਿਆ ਮਿਆਦ ਦੇ ਅੰਦਰ OAR 333-015-0257 ਦੀ ਉਸੇ ਉਪ-ਧਾਰਾ ਦੀ ਤੀਜੀ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ \$ 3500
- ਸਮੀਖਿਆ ਮਿਆਦ ਦੇ ਅੰਦਰ OAR 333-015-0257 ਦੀ ਉਸੇ ਉਪ-ਧਾਰਾ ਦੀ ਚੌਥੀ ਜਾਂ ਬਾਅਦ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ \$ 5000

ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਅਤੇ ਉਲੰਘਣਾਵਾਂ ਦੇ ਆਲੇ-ਦੁਆਲੇ ਪੂਰਨ ਨਿਯਮ ਭਾਸ਼ਾ ਵਾਸਤੇ [OAR 333-015-0262](#) ਦੇਖੋ।

ਪ੍ਰ: ਜੇ ਮੈਂ ਕੋਈ ਅਜਿਹਾ ਉਤਪਾਦ ਵੇਚ ਰਿਹਾ ਹਾਂ ਜੋ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਹੈ ਅਤੇ ਵਿਕਰੀ ਲਈ ਇੱਕੋ ਉਤਪਾਦ ਦੇ ਕਈ ਉਤਪਾਦ ਹਨ, ਤਾਂ ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਹਰੇਕ ਆਈਟਮ ਲਈ ਉਲੰਘਣਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੁੰਦੀ ਹੈ?

ਉ: OHA OAR 333-015-0257 ਵਿੱਚ ਵਰਣਨ ਕੀਤੀ ਹਰੇਕ ਉਲੰਘਣਾ ਲਈ \$ 5000 ਤੋਂ ਵੱਧ ਦਾ ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨਾ ਲਗਾ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਨਾਬਾਲਗਾਂ ਲਈ ਆਕਰਸ਼ਕ ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ। ਜੇ

ਇੱਕੋ ਨਿਯਮ ਦੀ ਉਲੰਘਣਾ ਦੀਆਂ ਕਈ ਉਦਾਹਰਣਾਂ ਪਾਈਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ਤਾਂ ਇੱਕ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੇਤਾ ਨੂੰ ਇੱਕੋ ਜਾਂਚ ਵਿੱਚ ਕਈ ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਦੇ ਅਧੀਨ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਸਿਵਲ ਜੁਰਮਾਨੇ ਅਤੇ ਉਲੰਘਣਾਵਾਂ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ [OAR 333-015-0262](https://www.oregon.gov/oha/ohac/air/quality/333-015-0262) ਦੇਖੋ।

ਜੇ ਮੇਰੇ ਕੋਲ ਵਾਧੂ ਸਵਾਲ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਮੈਂ ਕਿਸ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਾਂ?

ਪੈਕੇਜਿੰਗ ਅਤੇ ਲੇਬਲਿੰਗ ਪਰਿਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ([OAR 333-015-0305](https://www.oregon.gov/oha/ohac/air/quality/333-015-0305)) ਸਮੇਤ ਤੰਬਾਕੂ ਉਤਪਾਦਾਂ ਅਤੇ ਇਨਹੇਲੈਂਟ ਡਿਲੀਵਰੀ ਪ੍ਰਣਾਲੀਆਂ ਦੀ ਰੀਟੇਲ ਵਿਕਰੀ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ, OAR 333-015-0305 ਤੋਂ OAR 333-015-0360 ਦੇਖੋ।

OHA ਦੇ ਪਾਲਣਾ ਨਿਰੀਖਣਾਂ ਅਤੇ ਲਾਗੂਕਰਨ ਬਾਰੇ ਸਵਾਲਾਂ ਲਈ:
Tobacco.Inspections@odhsoha.oregon.gov, 971-673-2283.

ਰਿਟੇਲਰਾਂ ਵਾਸਤੇ ਵਧੇਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਸੰਸਾਧਨਾਂ ਤਕ ਪਹੁੰਚ ਲਈ:
www.healthoregon.org/tobaccoretailsales |

ਤੁਸੀਂ ਇਹ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ ਹੋਰਨਾਂ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ, ਵੱਡੇ ਪ੍ਰਿੰਟ, ਬ੍ਰੇਲ ਲਿਪੀ ਜਾਂ ਆਪਣੀ ਪਸੰਦ ਦੇ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਮੁਫਤ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਤੰਬਾਕੂ ਰਿਟੇਲ ਲਾਇਸੈਂਸ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਨਾਲ Tobacco.Inspections@odhsoha.oregon.gov ਜਾਂ 971-673-2283 (ਵੋਇਸ/ਟੈਕਸਟ) 'ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ। ਅਸੀਂ ਸਾਰੀਆਂ ਦੂਰ-ਸੰਚਾਰ ਕਾਲਾਂ ਸਵੀਕਾਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।